



MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I. Fém utca 6. Telefon: 169 400, 269 490
A szociálistudományi és a köznevelési minisztérium engedélyével

mti belföldi hírek

1964. szeptember 6.

bb 1. megérkeztek az első külföldi vadászvendégek somogyba

via ka/tr-lm -cz

1964. szeptember 6.

hetek óta zeng már a somogyi erdőrengeteg a nászúti vadászok szarvasbikák böngészésétől. az erdészek, vadászok najatonként és a késő esti órákban magaslesekkel kísérik figyelemmel az erdei koncertet, hogy megállapítsák a szarvasok leggyakoribb vándorlási helyét és kiszemeljék a golyóérett példányokat. a somogyi őstulák környékén, a baláta-tónál gyakran feltűnik egy 22-es, becsülések szerint 12-13 kilogrammos agancsot viselő bika, amely bizonyára nagy örömet okoz majd elejtőjének.

a délsomogyi erdőgazdaságba már meg is érkeztek az első nyugatnémet vadászvendégek, s a ropolyi, zsitfa-pusztai, valamint a kaszói erdészetben elindultak cserkésző utjukra. a vendégeket a következő napokban újabbak követik. somogyban mintegy 25 külföldi vadász előtt nyílik lehetőség 45-50 szarvasbika elejtésére.
/mti/

--

bb 2. a balaton idegennyelvű levelezője

via lk-lm szf

1964. szeptember 6.

a balatoni turista utasok egyik fő szervezője garabán miktós, a veszprém megyei idegenforgalmi hivatal munkatársa, aki több mint tíz nyelven beszél. a kitűnő szakember különösen a szláv nyelveket ismeri jól, de levelez olaszul, franciául és németül is. a balatoni nyaralási lehetőségekről érdeklődő külföldi turisták idén ezerszámra írtak levelet a balatonfüredi hivatalnak. a levelek közül 2500 garabán miktóshoz került, ezekre minore írójának anyanyelvén válaszolt./mti/

--

9.05 /lm

-1-

bb 3. még sincs vipera a fertőrákosi kőfejtőben

vid ká/tr-lm -cz

1964. szeptember 6.

Évtizedekkel ezelőtt a hanságban és a fertő mentén még szép számmal tenyészték a viperák, de ma már csak itt-ott, leginkább a hanság ember nem járta rejtekhelyein lehet találkozni ezzel a mérges kígyóval. ezért kellett feltűnést az a hír, hogy a fertőrákosi kőfejtőben hosszú idő után újra viperát láttak. az egyedülálló látványosságot nyújtó kőfejtőben egykor valóban nagy számban tenyészték a viperák. tekintettel arra, hogy a sziklabarlangban naponta százak fordulnak meg - tüzetesen átvizsgálták a kőfejtőt és környékét. a rendkívül elővigyázatosan lefolytatott kutatás azonosan nem jött eredménnyel, még a legeladugottabb helyeken sem találtak viperát. a kedvelt kirándulóhely tehát teljesen veszélytelen. /mti/

bb 4. utrakeltek a költöző vizimadarak - fészekcsere a tiszamenti fűzésekben

vid ká/tr-lm -cz

1964. szeptember 6.

a tisza és a Körös vidék összefüggő nagy rizstelepén megkezdődött a lecsapolás. ez a munka mintegy jeladás a folyómenti fűzésekben tanyázó madaraknak. a gólyák, a kiskócsagok, a gémek, a godák és más melegégyői költöző madarak utnak indultak dél felé. az elhagyott fészkeket néhány óra múlva új lakók foglalják el. a puha, meleg kócsagfészkeket, a fák tetejére rakott „gólyagöthonokat”, szívesen veszik birtokukba a vadrécék, a baikéni gerlék és más hazai madarak. a lecsapolt rizsföldeken a melegégyői madarak helyét a fácánok és a foglyok veszik át. a rizsbetakarításkor elpergett magvak ugyanis bőséges táplálékkal szolgálnak a mezei szárnyasoknak. /mti/

9.45/e

- 2 -

bb. 5. időjárásjelentés

nné/e bs

1964. szeptember 6.

a meteorológiai intézet jelenti szeptember 6-án, vasárnap délben:

a nappali felmelegedés gyengül

a nyugat-európából lehülést, sokfelé esőket, helyenkint zivatarokat okozó hűvös, atlanti-óceáni eredetű levegő ma reggelre megközelítette a Kárpát-medence nyugati határát.

hazánkban tegnap országszerte 8-12 órán át sütött a nap, esőt sehonnán sem jelentettek. a hőmérséklet napközben 24-28 fokig emelkedett, ma hajnalban általában 11-14, az északkeleti megyékben 7-10 fokig hűlt le a levegő, a délnyugati megyékben ezzel szemben csak 15-18 fok volt a legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet.

ma délelőtt hazánkban nyugat felől megnövekedett a felhőzet, a hőmérséklet 20-24 fok között váltakozott.

budapesten szombaton a hőmérséklet napi középértéke 18,9 fok volt, 0,4 fokkal magasabb, mint a sokévi átlag.

budapesten vasárnap délben 12 órakor a hőmérséklet 24 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 760 milliméter, mérsékeltén süllyedő irányzatú.

a Balaton vizének hőmérséklete siófoknál: 18 fok.

várható időjárás hétfőn estig: felhőátvonulások, több helyen, főként nyugaton, zivatar, eső. élénk délnyugati, később a dunántúlon erős, északnyugatra forduló szél. a nappali felmelegedés gyengül.

várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet: 12-16, legmagasabb nappali hőmérséklet hétfőn: 19-23 fok között.

a Duna vízállása vasárnap reggel budapestnél: 207 cm. /mti/

14.00/a

- 3 -

fe

e m b a r g ó ma este 22 óráig!

bb. 6. végleg bezárt a kék-duna - megszüntetik, szétszedik az uszó éttermet

1/kf/tm/a/vg

1964. szeptember 6.

kilenc éve, hogy minden tavasszal megjelenik a dunán a lánc-
hidnál a vízi étterem, amely a nyár végéig kedvelt szórakozóhelye
a fővárosnak. igaz, hogy az utóbbi években a hazaiak szemében va-
rázsa már megkopott, a külföldiek azonban mindig szívesen keres-
ték fel.

~~nos,~~ nos, akár a külföldiek, akár a benschülöttek már nem használ-
hatják. a kék-duna ugyanis vasárnap este végleg bezárt, s a jövő
tavasszal már üres marad a helye.

az 5. kerületi vendéglátóipari vállalat vezetői elmondották,
hogy a vízi éttermet - bár európa-szerte érdekességnek számított,
s különösen a külföldiek kedvelték - megszüntetik. fenntartása
ugyanis, a vízi követelmények, s a hatóság szigorú előírásai mi-
att, egyre többre kerül. a fedélzet rendszeres javításán, festésén
kívül például tavaly negyedmillió forintot fordítottak két ponton
kicserélésére. a vízi alkalmatlanság 14 ilyen uszótestből áll, a-
melyeket most már sorban ujjakkal kellene pótolni. a jövő évi üze-
meltetéshez már mintegy másfél millió forintra lenne szükség.
ezért határozták el a sokaknak majd hiányzó kék-duna szétbontá-
sát. az étterem belső berendezésének elszállítása után szeptember
közepén elvontatják a csepeli télikikötőbe, s a jövő év elején
szétszedik.

a pontonokat, a vasgerenda alvázat visszadják tulajdonosának,
a közlekedés-és postaügyi minisztérium hidosztályának. a fából,
vasból készült, mintegy 1.2 millió forint értékű felépítményt
a vendéglátóipari vállalat felajánlotta a különböző szervezetek,
a szot-nak, a dunakanyar intéző bizottságnak, hiszen szárazföldi
használatban még hosszú ideig jó szolgálatot tehetne az érdekes
épület. eddig azonban még nem akadt gazdája. ezért döntöttek
ugy, hogy a jövő év elejéig várnak a szétszedéssel, hátha mégis
átveszi valaki. ha ugyanis feldarabolják az építményt, pontosan
egymillió forintot veszít értékéből./mti/

14.18/Lm

--
-4-

le

bb 7. az év legszebb bélyegei : a halasi csipke, a népviselet
és a bélyegnapi blokkosor

sl/hné/s

bs

1964. szeptember 6.

a városliget forgalma néhány nap óta szokatlanul megélen-
kült, a bélyegrajongók sokezres csoportokban látogatják a buda-
pesti nemzetközi vásár területén az imex kiállítását s tekint-
tik meg a néha vagyont érő bélyegritkaságokat. a kiállítás
vasárnap a filatelisták számára egyébként is nagy esemény
színhelye volt, mert itt rendezték a xxxvii. bélyegnapi ünne-
pességét. a gyűjtők már kora reggel sorbaálltak, hogy hozzájussa-
nak a bélyegnapi blokkhoz. mintegy száz külföldi vendége is
volt a kiállításnak. a külföldiek baráti kapcsolatokat terem-
tettek a magyar gyűjtőkkel.

tíz óra tájban zajlott le a bélyegnapi egyik fő eseménye,
amikor váradi Imre, a magyar bélyeggyűjtők országos szövetségének
ügyvezető társelnöke ismertette a zsűri döntését az év legszebb
bélyege cím odaítéléséről. a legszebb bélyeg magas rangját
zombory éva halasi csipke-sorozatának 1.40 forintos, nagy
zoltán népviselet-sorozatának 1.70 forintos címlete és vertel
józsef 1963-as bélyegnapi blokkosora nyerte el./mti/

--

bb 9. forgatják a „ déltől-hajnalig, „ című játékfilmet -
vasárnap is dolgozott a stáb rákóczi-falvánál

vid/hné/s

bs

1964. szeptember 6.

„ déltől- hajnalig, „ címmel a tanácsköztársaság
utolsó napjának történelmi eseményeiről készít egész estét
betöltő játékfilmet a hunnia filmstúdió. az első magyar
proletárállam leverésének 45. évfordulója alkalmából készülő
film rendezője rényi tamás, operatőr herczenik miklós. a főbb
szerepeket bujtor istván, koncz gábor, szakács miklós és
szegedi erika alakítják. a felvételek jelentős része szolnok
környékén készül. a mintegy 150 főt számláló stáb a rákóczi-
falvai 122-es kilométerkőnél látott munkához és vasárnap is
hétköznapi tempóban folytatta a forgatást. a történelmi
események hű visszaadása rendkívül nagy tömeg megmozgatását
teszi szükségessé. a hivatásos színészek, statisztákon kívül
1600 katona is szerepel a filmben. a film néhány jelenetét
a tiszta mentén forgatják. a külső felvételeket október közepére
fejezik be./mti/

14.58/s

--

- 5 -

le

bb 8. nemzetközi megbízás alapján az égbolt öt helyén vizsgálják a magyar csillagászok a szupernovát - a mátrai csillagvizsgáló szinképosztályzással segíti az együttműködést

sl/hné/s bs 1964. szeptember 6.

tíz napig magyar csillagász- küldöttség tartózkodott hamburgban, a nemzetközi csillagászati unió közgyűlésén, ahol fontos tárgyalásokat folytattak a csillagászok nemzetközi együttműködéséről.

dr. detre lászló professzor, a csillagvizsgáló intézet igazgatója, a küldöttség vezetője, hazaérkezése után elmondotta, hogy a magyar tudósok eredményeit külföldön nagy elismeréssel nyugtázzák. csillagászaink tevékenyen bekapcsolódtak a nemzetközi együttműködésbe, részt vesznek a változó csillagok, a szupernovák a csillaghalmozok, a napfoltok vizsgálatában, a csillag- légkörök kémiai összetételének és a csillagok belső szerkezetének tanulmányozásában, napfizikai elemzésekben. a most lezajlott tanácskozásra tíz tudományos témáról terjesztettek elő írásos értekezést, s ennél talán még fontosabb, hogy hosszabb idő óta rendszeresen ismertetik a nemzetközi unióval legfrissebb észleléseiket. a változó csillagokkal kapcsolatos tudományos megfigyelésekről legkésőbb egy héten belül értesülnek a világ nagy csillagvizsgáló intézetei, így ők is azonnal bekapcsolódhatnak a tudományos vizsgálódásba. nagy volt a visszhangja például a lovas miklós által felfedezett szupernovának és balázs julia hipotézisének, amely összefüggést feltételez az ugynevezett r.r. lyrae-csillagok fényváltozása, mágneses- és forgási tengelye között. ha a feltételezés helyesnek bizonyul, akkor rendkívüli módon megkönnyül a csillagok tengelyforgási idejének kiszámítása.

a nemzetközi konferencián előtérbe került a szupernovakitörések rendszeresebb vizsgálata, ezért a különböző országok között felosztották az égboltot. mi az égbolt öt területét, a göncöl-szekér három helyét, a szűz csillagképet és a perseus-csillagképet tartjuk szemmel és ha ezeken a helyeken szupernovajelenséget észlelünk, azt azonnal közöljük a külföldi obszervatóriumokkal. másik fontos nemzetközi feladatunk a szinképosztályozás. ebben a munkában a mátrai csillagvizsgáló vesz részt és elsősorban a tejút síkjában a radio-sugárzású gázfelhőkről készít szinképeket.

a magyar csillagászok tudományos munkásságának elismerésé-
ként egyébként most fordult elő első ízben, hogy a nemzetközi csillagászati szervezetben magyar ember fontos vezető beosztást kapott. a változó csillagok szekciójában dr. detre lászló professzort választották meg alelnöknek, balázs bélát a csillaghalmoz szekciójában, marx györgy professzort pedig a csillagok belső szerkezetével foglalkozó szekcióban vezetőségi taggá választották. /mti /

15.17/s

..-

- 6 -

bb. 12. betakarítási és vetési műszak szolnok megyében

vid/hné/e bs

1964. szeptember 6.

szeptember első vasárnapja már kifejezetten az őszi vetés és betakarítás műszakja volt szolnok megyében. több mint 400 vetőgép szórta az őszi árpa és a takarmánykeverék magját a gondosan előkészített magágyakba. a kengyeli dózsa termelőszövetkezet határában négy vetőgép kezdte meg a 450 hold takarmánygabona vetését. a szövetkezetben kétezer hold buza is földbe kerül az ősszel, ezért az árpát mielőbb a földbe akarják tenni. a vezetőség 4 000 forint célprémiumot tűzött ki annak az üzemegységnek, amely elsőnek végez a kalászosok vetésével. a karcagi, a mezőturi és a mezőhéki termelőszövetkezetek határában szinte komplex munkát végeztek a hét végén. vasárnap szedték a cukorrépát, törték a háztáji kukoricát, ugyanakkor a szántó- és vetőgépek sem pihentek. a mezőhéki táncsics tsz-ben néhány hold híján az őszi gabona talajelőkészítést befejezték és a vetőgépek mintegy 300 holdon tették már a magot a földbe. a vasárnapi műszakban újabb száz holdakkal csökkentették a bevetésre, illetve megmunkálásra, betakarításra váró területeket. /mti/

..-

bb. 13. vasárnap is dolgoztak a traktorok - hétfőtől teljes erővel kezdődhet a vetés a salgótarjáni járásban

vid/hné/e bs

1964. szeptember 6.

a salgótarjáni járásban vasárnap is dolgoztak a kétműszakos traktorok, s ennek eredményeként somoskőujfaluban, karcanskesziben, kazáron és a járás más közös gazdaságában is két-háromszáz holdon készítették elő a talajt vetésre.

a járás közös gazdaságai vasárnap reggelre végeztek a nyári mélyszántással, sőt a vetőszántással is közel járnak már a 4 000 holdhoz. a salgótarjáni járás vezető szakemberei szerint a talajelőkészítés minősége is magasan felülmúlja az eddigieket. most minden vetőszántást disztillereznek, tárcsáznak és fogasolnak, s jut idő a tökéletes magágyat biztosító talajülepedésre is. az ősziek vetése az elmúlt héten ugyan már megkezdődött néhány termelőszövetkezetben, hétfőn azonban teljes erővel megindulhat ez a munka a hegyekkel árnyékolt dombháton gazdálkodó termelőszövetkezetekben. a négyezer holdnyi vetőszántásból ugyanis vasárnap estig mintegy 3 500 holdon készítették elő a magágyat. /mti/

..-

15.25/a

- 7 -

bb 10. dán pedagógusok érkeztek hazánkba

vt/hné/s bs

1964. szeptember 6.

a pedagógusok szakszervezetének meghívására óvónőkből, napközis nevelőkből és gyógypedagógusokból álló 15 tagú dán pedagóguscsoport érkezett vasárnap budapestre. egy hetes magyarországi tanulmányutjuk során a vendégek oktatási rendszerünkkel ismerkednek, ellátogatnak a szavarsi óvónő-képző intézetbe, felkeresnek több óvodát, iskolai napközi otthont, valamint gyógypedagógiai intézményt./mti /

bb. 11. paraszt-nagygyűlés a pusztaszeri árpád-emlékműnél

vid/hné/a/bs

1964. szeptember 6.

csongrád megyében a pusztaszeri árpád-emlékműnél a hazafias népfront szegedi járási bizottságának szervezésében vasárnap paraszt-nagygyűlést tartottak. a környékbeli községek termelőségvetkezeti gazdái a honfoglaló fejedelem nevét viselő ligetben jöttek össze, hogy a hagyományos, évről-évre ismétlődő ünnepségen megemlékezzenek a magyar nép honfoglalásáról, s egyben arról a történelmi eseményről, hogy pallavicini őrgróf egykori zsellérei 1945-ben hazánkban először osztották itt fel maguk között a nagybirtokot.

az elmúlt években - nagyrészt társadalmi munkával - parkosították a hatalmas emlékmű környékét. a szép árnyas ligetben tartották meg a nagygyűlést, amelyen szatmári nagy imre, a hazafias népfront országos tanácsának titkára mondott ünnepi beszédet. utána ifjúsági művészeti együttesek adtak szórakoztató műsort./mti /

bb 14. jól sikerült cigány szellemi vetélkedő és gyűlés békésen

vid/hné/s bs

1964. szeptember 6.

az alföld egyik legnagyobb cigánylakta falujában, békésen vasárnap eseményekben gazdag cigánynapot rendeztek a társadalmi szervek. délelőtt az általános iskolában - ahova a különböző osztályokba 130 cigánygyerek jár - szellemi vetélkedőt rendeztek. a cigánygyerekek olvasásból, írásból, számolásból, énekből és zenéből mérték össze tudásukat. a gyerekek és a szülők nagy örömmel fogadták a rendezvényt. délután a cigány-negyedben rendezett gyűlésen osztották ki a szellemi vetélkedő legjobbainak járó jutalmakat. ezután az oktatás jelentő-ségéről, és egészségügyi kérdésekről hangzottak el előadások, amelyeket csaknem 400 cigány hallgatott meg./mti /

15.30/a

- 8 -

bb 15. szlovák nemzeti felkelés emlékkiállítás nyílt vasárnap a gyulai várban

vid/hné/s bs

1964. szeptember 6.

vasárnap a gyulai vár lovagtermében a szlovák nemzeti felkelés évfordulója alkalmából emlékkiállítás nyílt. a kiállítást már az első napon többszázan tekintették meg./mti /

bb 16. fáklyás felvonulás, ünnepi gyűlés, tűzijáték, emlékmű és művelődési ház avatás a 14. bányásznapon

ü vid sl/hné-lm bs

1964. szeptember 6.

az ország bányavidékein az idén ismét színes, változatos eseménysorozaton ünnepelte a lakosság a bányásznapot. az ünnepek majdnem mindenütt már szombaton elkezdődtek gyűlésekkel, felvonulásokkal, térzenével. pécssett például megrendezték a hagyományos fáklyás zenés felvonulást csertetőre, az 1937-es csendőrsortűz színhelyére, ahol új emlékművet emeltek. mintegy hatezer ember jelenlétében leplezték le klausz gyula alkotását, a tíz méter magas emlékművet, amelyen bronzba öntött felirat örökíti meg a meggyilkolt bányászok nevét.

tatabánya lakossága az 1919-es csendőrsortűz áldozatairól emlékezett meg. megkoszorúzták a szénbányászati tröszt központi épülete előtt a mártírhalált halt bányászok emléktábláját és virággal borították a munka frontján hősi halált halt bányászok sirjait is.

a borsodi szénbányászati tröszt percesi bányatelepén a fiatalok zenés, lampionos felvonulást tartottak. vasárnap délelőtt a tröszt hat üzemében ünnepi gyűléseket rendeztek és 150 bányásznak átadták a 10 és 15 éves szolgálati érmet. az ózd-vidéki szénbányászati tröszt telepein mintegy 120 bányászt köszöntöttek, akik már 25-40 éve dolgoznak megszakítás nélkül a föld mélyén.

veszprém megye bányaközpontjaiban egyenruhás zenekarok köszöntötték a bányászokat. elsősorban a bauxitkutató vállalat dolgozóit, akik közvetlenül a bányásznapi előtt fejezték be egy különlegesen nagy átmérőjű akna furását, amely nemcsak a bányamunkát gyorsítja, hanem az elvizesedéssel járó balesetveszélyt is lényegesen csökkenti.

érdekes jubileumot ünnepeltek az ecséi külfejtés dolgozóit, ahol az üzem megnyitásának időpontjától számítva a mostani bányásznapi tiszteletére termelték ki az ötmilliomodik tonna barnaszenet. a másik jubileum színhelye mátranovák volt, itt a nyugalomba vonuló bányászokat bucsuztatták, köztük nyerges jánóst, bakos jánóst, bozó józsefet, akik 10 000. műszakot töltöttek a bányák mélyén.
/folyt. köv./
16.25/lm

- 9 -

bc 16./ fáklyás... 1. folyt./-lm

szombaton és vasárnap több új bányászlétesítményt avattak. dorogon átadták az ötvenedik évfordulóját ünneplő bányász sportkör székházát, viszontán két új nagyteljesítményű földkotró-gépet helyeztek üzembe. ünnepélyesen felavatták a felnémeti új mészkőbányát, összes kiszolgáló berendezéseivel együtt. pap bálint, az országos érc- és ásványbányászati vállalat igazgatója ünnepi beszédében elmondotta, hogy az új mészkőbánya a legkorszerűbbek közé tartozik, amelynek berendezésére 54 millió forintot költöttek. elkészült a két kilométer hosszú drótkötélpálya is, amely a mészkőtelepet a feldolgozó őrlőművel köti össze. a gépesített kőbányában már egyáltalán nincs nehéz fizikai munka, a szállítást és a rakodást egyaránt gépek látják el. jövőre a kőbánya szomszédságában levő mészkő-őrlőművek korszerűsítését is megkezdik.

az ország ünneplő bányavidékeire a baráti országok küldöttségei is ellátogattak. a nógrádi szénmedencében a délszlovákiai pótori és nováki bányász küldöttségeket látták vendégül, a salgótarjániak a besztercebányaiakkal ünnepeltek együtt. a magyar és a szlovák bányászok együttesen helyezték el koszorúikat a salgótarján központjában levő tanácsköztársasági emlékmű és a szovjet hősi emlékmű talapzatára. a zalaolajbányászok és a dunántúli kőolajipari gépgyár dolgozói szombaton délután tartották ünnepségüket, ahol jugoszláv vendégek is részt vettek.

az alföld földalatti kincsei után kutató kőolajbányászok szolnokon, egerben, orosházán, hajdusoboszlón és illésen ünnepele-
ték a 14. magyar bányásznapot. gyűléseiken az iparág vezetői figyelemreméltó sikerekről emlékezhetek meg. a szolnoki központ és az alföld-szerte működő kirendeltség mintegy 3000 bányász már az év első nyolc hónapjában teljesítette az olaj- és gázkészlet növelésére előírt ideai feladatokat. az eddigi mérések szerint szank határában az elmúlt 15 év legnagyobb kőolajmezőjét fedezték fel a kutatók, nem kisebb eredmény a nagykorú és tiszapüspöki között húzódó gázmező feltárása sem.

az ünnepi alkalomból egyébként valamennyi bányavideken kitüntetések és jutalmakat osztottak ki a bányászok között.
/mti/

16.35/lm

-.
-10-

mti

bb 17. művelődési házat avattak zalaszabaron

vid/hné/s bs

1964. szeptember 6.

zalasabar községben vasárnap délután avatták fel a körülbelül egymillió forintos költséggel, jobbára községfejlesztési alappól épített művelődési házat. az épület a falu legszebb helyén áll. az avatóünnepségen kiss gyula, a megyei tanács vb. elnökhelyettese mondott beszédet. köszöntötte a falu népét, amely áldozatos munkával alkotta meg a közművelődést elősegítő épületet, majd a helyi ifjusági művészeti csoport műsorral köszöntötte az építőket és a község dolgozóit./mti /

-.
-

bb 18. hatszázharmincadik születésnap - megtalálták gyöngyös város alapítólevelét

vid/hné/s bs

1964. szeptember 6.

a mátra ,, fővárosában,, vasárnap születésnap ünnepségek kezdődtek. gyöngyös várossá nyilvánításának 630. évfordulóját köszönti a lakosság.

a gyöngyösi vak bottyán gimnázium történelemtanárai kutatómunkájuk közben a város történetét igazoló számos dokumentumra leltek. előkerült az a róbert károlytól kapott, 1334-ből származó eredeti oklevél, amely gyöngyöst városi rangra emelte. a városi tanács a lakossággal egyetértésben elhatározta, hogy először az idén és ezután minden évben megünneplik városuk születésnapját.

az ünnepségsorozat vasárnap a városi művelődési házban ünnepélyes keretek között megnyílt várostörténeti gazdag kiállítással vette kezdetét. a kiállítás hangsúlyozza, hogy gyöngyös város szabadságszerető népe mindig a haladó mozgalmakat erősítette. a város alapításának idején a csak máté-féle kis-királyokkal szemben a központi hatalom mellé álltak. ezért a szolgálatért nyilvánította a király gyöngyöst várossá, budával azonos kiváltságos jogokkal. számos dokumentum tanuskodik a város lakosságának hősi helytállásáról a rákóczi szabadságharcban, 1848-ban, valamint 1919-ben.

gazdag bizonyítéka van a szőlőkultúrát művelő lakosság békés, szorgalmas munkájának is. a kiállítás szemlélteti a város jövőjét, gyöngyösön épül fel a harmadik öt éves tervben az ország legnagyobb hőerőműve. öt év alatt csaknem négyezer lakás épül és 31.000-ról 55.000-re nő a város lakossága.

/folyt. köv./
16.50/s

- 11 -

mti

bb 18. / hatszázharmincadik... / 1. folyt. / s

a helytörténeti gyűjtemény bemutatása a nyitánya az évforduló ünneplésének, amelyet két hónapon át tartó változatos eseménysorozat követ. szeptember 19-én és 20-án kerül sor a városi tanács ünnepi ülésére, és a hagyományos szüreti ünnepségre. /mti /

bb 19. kiállítás kalocsa népművészetéből

vid/hné/s bs 1964. szeptember 6.

kecskeméten a katona józsef muzeumban vasárnap kiállítás nyílt a kalocsai népművészet remekeiből. a muzeum termeiben izléseesen elrendezve mutatják be a kalocsai hímzőasszonyok munkáit, legszebb termékeit, amelyeket jelenteg 15 országba exportálnak. külön gyűjteményben látható a táj jellegzetes népviselete, amelynek ugyancsak minden darabját élénk színű, sajátos formájú hímzés díszít. a kiállítás külön érdekessége a kalocsai szobasarak, ahol olyan multszázadbeli butorokat és háztartási eszközöket mutatnak be, amelyeket annakidején még kézzel festettek. innen ered tulajdonképpen a kalocsai pingálóasszonyok világhírű, ma is élő művészete. ezenkívül mint érdekességet mutatják be a vidék népi fazekasmestereinek és mézeskalács- készítőinek munkáit is.

a kalocsai népművészek kiállítását, amelyet nagy érdeklődéssel fogadtak a kecskemétiak - méhész géza, a háziipari és népi iparművészeti szövözetek országos szövetségének elnöke helyettese nyitotta meg. /mti /

bb 20. magyar plakett- és éremművészeti kiállítás nagykanizsán

vid/hné/s 1964. szeptember 6.

pogány ö. gábor, a magyar nemzeti galéria főigazgatója vasárnap ünnepélyes külsőségek között nyitotta meg nagykanizsán, a thury györgy muzeumban a dr. nagy zsuzsa által rendezett „magyar plakett- és éremművészet” című kiállítást. hatvan-négy éremművész alkotását mutatják be a közönségnek. a kiállított érmék szemléltetik a magyar éremművészet fejlődését a xviii. század végétől napjainkig. az éremművészeti kiállítás egy hónapig lesz nyitva. /mti /

16.58/s

- 12 -

MA

bb 21. magyar sikerek a második toursi kórusfesztiválon

vid/hné/s bs 1964. szeptember 6.

szombaton este nagyszabású záróhangversennyel fejeződött be a franciaországi toursban a második zenei fesztivál. a hatnapos eseménysorozatban részt vett a budapesti máv filharmónikus zenekar és a debreceni kodály-kórus. ezenkívül svájci, bolgár, és a rendező toursi jean ockeghem-kórus szerepelt. magyar sikereket hozott a fesztivál. a budapesti máv filharmónikus zenekar pécsi istván vezényletével aratott nagy tetszést, a debreceni kórus pedig gulyás györgy dirigálásával ismételte meg két esztendővel ezelőtti színvonalas toursi szereplését.

a szombat esti záróhangversenyen a debreceni kodály-kórus nagy sikerrel énekelte kodály : psalmus hungaricus-át. a szólisták közül különösen nagy sikert aratott bartha alfonz, az operaház tenoristája. az est zárótétele is kodály-mű volt : a budavári tedeum.

a debreceni kodály-kórus hétfőn indul vissza franciaországból debrecenbe. /mti /

-. -

bb 25. „szilvás”, vasárnap a kiskunságban

vid/hné/s bs 1964. szeptember 6.

szeptember első vasárnapján forgalmasak voltak a kiskunsági földművesszövözetek és a mék felvásárló telepei. a vidék zöldség- és gyümölcstermelő tsz-eiből, háztáji gazdaságai-ból 800 lovasfogat és tehergépkocsi szállította az árut az átvevőhelyekre. összesen 160 vagon árut vettek át, s ennek fele szilva volt. a szőlővidékekről 12 vagonnyi, nagyrészt oportó-szőlő érkezett a felvásárló telepekre. a friss árut osztályozzák és azonnal tovább szállítják, részben exportra, részben pedig a hazai piacokra, üzletkebe. /mti /

-. -

18.10/a

- 13 -

pek

bb 23. készül a téli takarmány a duna-tisza közén

vid/hné/s bs

1964. szeptember 6.

a duna-tisza közén a nyár eleje óta már a tizenkettedik vasárnapot töltik munkával a termelészövetkezetek és a gépállomások traktorosai. az őszi idény első pihenőnapján ismét mozgalmas volt a határ ezen a vidéken. a termelészövetkezeti gazdaságokban az elmúlt hét esős napjain elmaradt silókukorica betakarítását pótolták, a még talpon álló, mintegy 5000 holdnyi silókukorica-földön 300 gép vágta, aprította a téli takarmánynak valót. eddig 1,500.000 mázsa szilázst takarította be, illetve ráktak kazlakba. a felszabadult földeken vasárnap ezer traktor készítette az őszi kalászosok magágyát./mti /

--

bb 24. sok kiránduló kereste fel a balaton vidékét

vid/hné/s bs

1964. szeptember 6.

a hét végre 18-20 fokra melegedett fel a balaton vize. szombaton kitűnő strandidő fogadta a vikendezőket, de vasárnap feltámadt a szél és az időjárás inkább kirándulásra vált alkalmassá. a balaton rajongói a verőfényes idő láttán azonban most is ezrével utaztak a kedveltebb üdülőtelepekre. a szélvédettebb strandokon néhol a nyári fődényre emlékeztető tömeg gyűlt össze. a beutáltak és a vikendezők többsége azonban a balaton-felvidék felé vette az útját. tihany, badacsony, és keszthely muzeumaiba szinte állandóan csoportosan érkeztek a látogatók. sokan keresték fel a műemlékeket, a várromokat és a természeti érdekességeket.

akiknek hideg volt a balaton vize, azok a hévizi gyógytavat vették birtokukba. hévizi korszója időnként a nagykörut forgalmát idézte. megtelt valamennyi parkirozó hely, s így igen sok autóbussznak csak az utak mentén és a mellékutcákban jutott hely.
/mti /

--

bb 22. szedik a korai burgonyát a bakonyban

vid/hné/s bs

1964. szeptember 6.

a vasárnapi időjárás kedvezett a mezőgazdasági munkálatoknak veszprém megyében, ezért a termelészövetkezetek tagjai közül ezen a napon többezren dolgoztak.

a bakony vidékén megélénkültek a burgonyaföldek. szedték a korai burgonyát, amelyet vetőmagnak használnak majd az ország több termelészövetkezetében. a korai fajták - köztiük elsősorban a barsy sarolta kossuth-dijas növénynevelő korai somogyi nevű burgonyája - kiváló termést hoztak. elsősorban az előcsiráztatott burgonya tett ki magáért, a zirci járásban átlagban 100 mázsa felett hozott.

/ folyt.köv. /
18. 15/a

- 14 -

RA

bb. 22./ szedik..... folyt./s

a megye melegebb éghajlatú vidékein, a keszthelyi, a sümegi, a devecseri, és a pápai járásban vasárnap is dolgoztak a silókombájnok. a silókukoricát vasárnap mintegy száz kombájn vágta és dolgozta fel./mti /

--

bb 26. bemutatkozott budapestben a leningrádi állami bábszínház együttese

sl/hné/s bs

1964. szeptember 6.

vasárnap délután az odry szinpadon a furfangos iván előadásával bemutatkozott a magyar fővárosban a leningrádi állami bábszínház együttese. a kitűnő gyermekműsorra minden jegy elkelt, s még legalább 12 telt-házra számítanak.

n. koroljov, az oszszszk érdemes művésze a színház főrendezője elmondotta, hogy a szovjetunióban igen népszerűek a bábelőadások. az ország területén körülbelül száz bábszínház működik. a leningrádi színház a nemzetközi bábszövetség révén szoros kapcsolatokat tart fenn a világ többi, hasonló intézményével, a magyar bábszínház vezetőivel pedig a személyes kapcsolatok is rendszeresekké váltak. ő maga is több bábelőadást tekintett meg magyarországon, és ezekről csak a legnagyobb elismeréssel szólhat. véleménye szerint a magyar bábjáték legerősebb oldala az élénk, temperamentumos előadás, a cselekmények gyorsan pergő bonyolítása. hasonló felfogásban rendezik a leningrádi színház bábelőadásait is. örömmel tapasztalta, hogy magyarországon is törekednek a bábművészet és egyben az előadóművészet fejlesztésére is. leningrádban ugyancsak párhuzamosan emelik a kétféle művészet színvonalát, mert a közönség csak akkor lehet elégedett, ha a legkiválóbb művészek és a legapróbb részletekig tökéletesen kidolgozott bábfigurákkal élvezheti végig az előadást. ez a fáradságos törekvés eredményhez vezetett, mert a leningrádi színház már 1931 óta működik, évente mintegy 400 előadást tart, s a nézőtér majdnem mindig zsúfolt.

elmondotta, hogy magyarországon a tervek szerint 13 előadást tartanak, tizet a gyermekek, hármat pedig a felnőttek részére. lehetséges azonban, hogy még két-három további előadásra is sor kerül. a felnőtt-közönségnek szeptember 12-én bemutatják a szép galathea-t, amelyet szerelmes istenek címmel a budapesti bábszínház is nagy sikerrel játszott. műsorra kerül ilf és petrov regényének dramatizált változata, az aranyborjú. a gyermek-előadásokon a furfangos iván című orosz népmesén kívül kipling: a kíváncsi elefántkölyök című dramatizált meséjét is bemutatják. a színház főrendezője végül a kapcsolatok további elmélyítésért hangsúlyozta, s reményét fejezte ki, hogy rövidesen vendégül láthatják leningrádban a magyar állami bábszínházat.
/mti /

--

18.20/a

- 15 -

RA

bb. 28. délszláv nap tótujfaluban

vid/hné/a/bs

1964. szeptember 6.

a somogy megyei tótujfalu hazafias népfrent-bizottsága szeptember 6-án, vasárnap tartotta meg a hagyományos délszlávnapot. a jugoszláv határmenti faluk. lakocsa, szentborbás, tótujfalu, potony fiataljai, apraja-nagyja jött el a tálálkozóra, amelyet az esős idő miatt a tótujfalusi művelődési házban tartottak meg. a zsufolásig megtelt épületben ognyenovics milán, a magyarországi délszlávok demokratikus szövetségének főtitkára, országgyűlési képviselő mondott beszédet, majd a négy somogyi délszláv falu kulturcsoportjai adtak műsort. a délszláv nap táncmulatsággal fejeződött be./mti/

bb. 30. téglás-műszak vasárnap somogyban

vid/hné/a/bs

1964. szeptember 6.

a somogy-zala megyei téglá-és cserépipari vállalatához tartozó téglagyárak dolgozói elhatározták, hogy jobb munkaszervezéssel, vasárnapi munkával igyekeznek az 5 millió darabos adósságukat csökkenteni. szeptember 6-án, vasárnap az üzemek téglás-műszakot tartottak, amelyen több mint 300 dolgozó vett részt és mintegy fél-millió nyerstéglát készítettek. a vasárnapi munka eredményeként a balaton-szentgyörgyi üzem 50 000 nyerstégla legyártásával az összes tartozását kiegyenlítette./mti/

bb. 29. a karbantartási munkák miatt részleges áramkorlátozás volt vasárnap az 5. és 13. kerületben

1/st/hné/a/bs

1964. szeptember 6.

budapesten az 5. és a 13. kerület jelentős részén vasárnap délelőtt szünetelt az áramszolgáltatás, ami több ezer lakást érintett. a fővárosi elektromos művektől kapott tájékoztatás szerint nem váratlan üzemzavarról, hanem a két évenkénti ismétlődő tervszerű karbantartásról volt szó, amiről idejében értesítették a házfelügyelőket. néhány órára lekapcsolták a nagyfeszültségű kábelhálózatot, hogy tüzetesen átvizsgálják a transzformátor állomásokat, a különféle kapcsolókat és kijavítsák az esetleges hibákat. az elektromos művek szerelői a tervezettnél is előbb végeztek a munkával, és délután 3 óra helyett már 3/4 2-kor ismét megindulhatott az áramszolgáltatás./mti/

18.28/s

- 16 -

PKS

bb. 31. csaknem 400.000 látogató tíz nap alatt - vasárnapi rekordforgalom az országos mezőgazdasági kiállításon

ie/nné/s

bs

1964. szeptember 6.

a megnyitása óta eltelt tíz nap alatt sok jó híre kelt országszerte a 65. országos mezőgazdasági kiállításnak. a kedvező időjárás mellett elsősorban nyilván ennek köszönhető a kiállítás vasárnapi rekordforgalma. szombaton estig egyébként az eddigi összes látogatók száma meghaladta a negyedmilliót, vasárnap estig pedig megközelítette a 400.000-ret.

a kora délelőtti órákban mintegy 200 különjáratként érkezett autóbusz hozta az ország minden részéből utasait, zömében termelőszövetkezeti és más mezőgazdasági dolgozókat. csak szolnok megyéből négyezren jöttek, autóbusszal, különvonattal, s velük együtt már 10.000 főnyi a kiállítás szolnok megyei látogatóinak száma. tíz autóbusz hozta csak a jászboldogházi arany kalász tsz tagjait, a kiállítás sok csoportos látogatója között szép számmal voltak külföldiek is, a csehszlovákiai cidrna voda község termelőszövetkezetéből például harmincharman jöttek el.

a vasárnapi rekordforgalom igen nehéz feladat, valóságos ostrom elé állította a kiállítás vendéglőit, üzleteit, különféle szolgáltató intézményeit. az éttermek, büfék általában másfél-szer-kétszer nagyobb forgalmat bonyolítottak le, mint a múlt vasárnap. a mátyás-pincében a hét mázsa halból készült halászlé kevésnek bizonyult, ezer adag halkülönlegességnek és 1500 rántott sertésszeletnek akadt gazdája. sörből csak délig 30 hektolitert mértek, s néhány óra alatt 20.000 üveg üdítő italt adtak el. a badacsonyi étterem két slágeréből, a halászléből és a rántott szeletből 4000, illetve kétezer adag fogyott el.

a szövosz korszerű hűtőpultos gyümölcs-pavilonja előtti hétköznapokon is nagy a tömeg, vasárnap azonban itt is kétszeres forgalmat bonyolítottak le. sok-sok mázsa jégbehűtött gyümölcsöt, 3000 cső friss főtt kukoricát, öt mázsa szilvát és 20 mázsa celofánba, illetve fonott kosárkába csomagolt szőlőt fogyasztott el, vagy vitt haza innen a kiállítás közönsége. sikere volt a szövosz nyújtotta „szellemi tápláléknak”, is - a földművesszövetkezetek dokumentációs pavilonjából több mint háromezer forint értékű könyvet vásároltak vasárnap.

még egy érdekes adat: vasárnap mintegy hétezeren utazták végig mikrobusszal a kiállítás fő utvonalaival./mti/

18.32/s

- 17 -

PKS

bb. 28. délszláv nap tótujfaluban

vid/hné/a/bs

1964. szeptember 6.

a somogy megyei tótujfalu hazafias népfront-bizottsága szeptember 6-án, vasárnap tartotta meg a hagyományos délszlávnapot. a jugoszláv határmenti faluk. lakocsa, szentborbás, tótujfalu, potony fiataljai, apraja-nagyja jött el a találkozóra, amelyet az esős idő miatt a tótujfalusi művelődési házban tartottak meg, a zsufolásig megtelt épületben ognyenovics milán, a magyarországi délszlávok demokratikus szövetségének főtitkára, országgyűlési képviselő mondott beszédet, majd a négy somogyi délszláv falu kultúrcsoportjai adtak műsort. a délszláv nap táncmulatsággal fejeződött be./mti/

..-

bb. 30. téglás-műszak vasárnap somogyban

vid/hné/a/bs

1964. szeptember 6.

a somogy-zala megyei téglá-és cserépipari vállalatokhoz tartozó téglagyárak dolgozói elhatározták, hogy jobb munkaszervezést, vasárnapi munkával igyekeznek az 5 millió darabos adósságukat csökkenteni. szeptember 6-án, vasárnap az üzemek téglás-műszakot tartottak amelyen több mint 300 dolgozó vett részt és mintegy fél-millió nyerstéglát készítettek. a vasárnapi munka eredményeként a balaton-szentgyörgyi üzem 50 000 nyerstégla legyártásával az összes tartozását kiegyenlítette./mti/

..-

bb. 29. a karbantartási munkák miatt részleges áramkorlátozás volt vasárnap az 5. és 13. kerületben

1/sl/hné/a/bs

1964. szeptember 6.

budapesten az 5. és a 13. kerület jelentős részén vasárnap délelőtt szünetelt az áramszolgáltatás, ami több ezer lakást érintett. a fővárosi elektromos művektől kapott tájékoztatás szerint nem váratlan üzemzavarról, hanem a két évenkénti ismétlődő tervezési karbantartásról volt szó, amiről idejében értesítették a házfelügyelőket. néhány órára lekapcsolták a nagyfeszültségű kábelhálózatot, hogy tüzetesen átvizsgálják a transzformátor állomásokat, a különféle kapcsolókat és kijavítsák az esetleges hibákat. az elektromos művek szerelői a tervezettnél is előbb végeztek a munkával, és délután 3 óra helyett már 3/4 2-kor ismét megindulhatott az áramszolgáltatás./mti/

..-

18.28/s

- 16 -

PKS

bb. 31. csaknem 400.000 látogató tíz nap alatt - vasárnapi rekordforgalom az országos mezőgazdasági kiállításon

ie/hné/s bs

1964. szeptember 6.

a megnyitása óta eltelt tíz nap alatt sok jó híre kelt országsszerte a 65. országos mezőgazdasági kiállításnak. a kezező időjárás mellett elsősorban nyilván ennek köszönhető a kiállítás vasárnapi rekordforgalma. szombaton estig egyébként az eddigi összes látogatók száma meghaladta a negyedmilliót, vasárnap estig pedig megközelítette a 400.000-ret.

a kora délelőtti órákban mintegy 200 különjáratként érkezett autóbussz hozta az ország minden részéből utasait, zömében termelő-szövetkezeti és más mezőgazdasági dolgozókat. csak szolnok megyéből négyezren jöttek, autóbusszal, különvonattal, s velük együtt már 10.000 főnyi a kiállítás szolnok megyei látogatóinak száma. tíz autóbussz hozta csak a jászboldogházi arany kalász tsz tagjait, a kiállítás sok csoportos látogatója között szép számmal voltak külföldiek is, a csehszlovákiai cidrna voda község termelőszövetkezetéből például harmincharman jöttek el.

a vasárnapi rekordforgalom igen nehéz feladat, valóságos ostrom elé állította a kiállítás vendéglőit, üzleteit, különféle szolgáltató intézményeit. az éttermek, büfék általában másfél-szer-kétszer nagyobb forgalmat bonyolítottak le, mint a múlt vasárnap. a mátyás-pincében a hét mázsa halból készült halászlé kevésnek bizonyult, ezer adag halkülönlegességnek és 1500 rántott sertésszeletnek akadt gazdája. sörből csak délig 30 hektolitert mértek, s néhány óra alatt 20.000 üveg üdítő italt adtak el. a badacsonyi étterem két slágeréből, a halászléből és a rántott szeletből 4000, illetve kétezer adag fogyott el.

a szövosz korszerű hűtőpultos gyümölcs-pavilonja előtti hétköznapokon is nagy a tömeg, vasárnap azonban itt is kétszeres forgalmat bonyolítottak le. sok-sok mázsa jégbehűtött gyümölcsöt, 3000 cső friss főtt kukoricát, öt mázsa szilvát és 20 mázsa celofánba, illetve fonott kosárkába csomagolt szőlőt fogyasztott el, vagy vitt haza innen a kiállítás közönsége. sikere volt a szövosz nyújtotta „szellemi tápláléknak”, is - a földművelésszövetkezetek dokumentációs pavilonjából több mint háromezer forint értékű könyvet vásároltak vasárnap.

még egy érdekes adat: vasárnap mintegy hétezeren utazták végig mikrobusszal a kiállítás fő utvonalaival./mti/

..-

18.32/s

- 17 -

PKS

bb 27. szoboravatás, muzeumnyitás, zrinyi- emlékest a vasárnapi szigetvári várünnepségeken

vid/hné/s bs

1964. szeptember 6.

szigetváron minden évben megemlékeznek a vár elestének, zrinyi kirohanásának szeptember 6-i évfordulójáról. az idén a baranyai vasárnapok programjába illesztették az ünnepségeket és tekintettel a közelgő- 1966-os négyszázadik évfordulóra - a korábbinál szélesebbkörűvé tették. az új filmszínház előtti téren palkó sándornak, a baranya megyei tanács vb. elnökének avatóbeszéde után leleplezték a 300 évvel ezelőtt ethunyt zrinyi miklós költő - és hadvezérnek a szobrát. az avató beszéd után a társadalmi szervek megkoszorúzták horvay jános és derzs gergely alkotását, majd a honvédségi díszszázad tisztelgett a szobor előtt. ezt követően székely györgy, egyetemi tanár ,, a költő zrinyi miklós,, címmel tartott előadást. utána a várba vonult népes érdeklődő sereg előtt otta istván vezér-őrnagy, a hadtörténelmi levéltár és muzeum parancsnoka nyitotta meg az újjárendezett kiállítást. a művelődési házban baranyai képzőművészek részvételével a szigetvári képzőművészeti szakkör rendezett a zrinyiek emlékének szentelt kiállítást.

a programsorozat késő délután a zrinyi- emlékműnél kórus- hangversennyel, koszorúzással, a honvédségi díszszázad tisztelgésével, a várban rendezett tűzijátékkal folytatódott. ezt a várfalak előtt épített szabadtéri színpadon zrinyi- emlékest követte. székely györgy,, a szigeti veszedelem főhőse és írója,, címmel emlékbeszédet mondott, míg bánffy györgy, a pécsi nemzeti színház művésze ,, zrinyi esküje,, -t szavalta. a programot a magyar néphadsereg vörös csillag érdemrenddel kitüntetett művészegyüttesének műsora zárta.

az egésznapos ünnepségen szigetvárról és környékéről mintegy hatezren vettek részt. a kulturális műsort a zrinyi kupáért rendezett sportversenyek egészítették ki. a posta a várkapunál különbélyegzőt használó postahivatalt állított fel. a várat övező térségen a dunaszekcsői halászcsoárd és a hajszlói földművesszövetkezet dísznótoros vendéglője és borkóstoló várta a betérőket./mti /

--

- v é g e -

18.39/s

- 18 -

Rk



M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I. Béni utca 6. 7. Telefon: 100 400, 350 400

A szerkesztésért és kiadásért a vezetőigazgató felel

mti belföldi hírek

1964. szeptember 7.

bb 1. gyümölcsözően fejlődnek a magyar-bolgár kulturális kapcsolatok

vt/tr-lm zs

1964. szeptember 7.

sokoldaluan fejlődnek, szélesednek a magyar-bolgár kulturális kapcsolatok. az utóbbi hónapokban különösen a két ország felsőoktatási intézményei között alakult ki gyümölcsöző együttműködés. a szegedi józsef attila tudományegyetem például a szófiai tudományegyetemmel, a budapesti kertészeti- és szőlészeti főiskola a plovdivi mezőgazdasági főiskolával, az építőipari- és közlekedési műszaki egyetem a szófiai műszaki főiskolával, a szarvasi övönöképző a burgaszi pedagógusképző intézettel kötött barátsági szerződést. ennek alapján rendszeres cserelátogatásokat bonyolítanak le professzorok, oktatók és egyetemi hallgatók között, s az intézmények megküldik egymásnak kiadványaikat, tudományos munkásságuk eredményei összegező tanulmányaikat.

együttműködési megállapodás született az idén a miskolci nemzeti színház és a szilvénai állami színház társulatának művészei között is. ennek értelmében a két együttes rendszeresen tájékoztatja egymást az új bemutatókról, kölcsönösen megküldik a szövegekönyveket, sőt egy-egy jelentősebb premierre meghívják a testvér-színház képviselőjét is.

a magyar és a bolgár művészegyüttesek között is szoros kapcsolatok szövődtek, tavasszal nagy sikerrel vendégszerepelt hazánkban a szófiai központi uttörőház 65 tagú tánc- és énekkara, júniusban a bolgár néphadsereg művészegyüttese látogatott el Magyarországra, a közelmúltban pedig a bodra szmjana 130 tagú gyermekkórus kitűnő képességeit ismerhette meg a magyar közönség. ezek és ezek tapsoltak bulgáriában a magyar néphadsereg művészegyüttesének, amely júliusban szerepelt a baráti országban.

/folyt. köv./

le